

România liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÂNĂ

CONDUCĂTORI DE PARTID ȘI DE STAT ÎN REGIUNEA SUCEAVA

În zilele de 13 și 14 octombrie, țovarășii Gheorghe Gheorghiu-Dej, Emil Bodnăraș, Petre Borilă, Mihail Florescu, ministrul Industriei Petrolului și Chimiei, Mihail Suder, ministrul Construcțiilor, Industriei Materialelor de Construcții și Industriei Lemnului, Nicolae Bădescu, președintele Comitetului de Stat pentru Construcții, Arhitectură și Sistemare, au vizitat localitățile, șantiere și întreprinderi industriale din regiunea Suceava. În cursul vizitei ei au fost însoțiți de tov. Ene Turcanu, membru al C.C. al P.M.R., prim-secretar al Comitetului regional P.M.R. Suceava, Emil Bobu, președintele Comitetului Executiv al Sfatului Popular regional Suceava, precum și de alți activiști de partid și de stat.

Cu prilejul vizitei au fost examinate pe teren, împreună cu specialiști, amplasarea unei fabrici de celuloză, hirtie de ambalaj, saci și alte materiale. Fabrica va folosi în deosebi ca materie primă deșeurile de lemn din nordul Moldovei.

De asemenea, s-a examinat amplasarea unui mare combinat de industrializare a lemnului, compus dintr-o fabrică de plăci fibro-lemnose dure, o fabrică de placaj și o fabrică de mobilă.

Pentru asigurarea cu aburi și energie electrică a acestor două unități industriale importante, se va construi o centrală de termoficare. Se va construi de asemenea, o linie electrică de înaltă tensiune, care va lega nordul Moldovei de sistemul energetic național. În cadrul discuțiilor s-a examinat problema construirii unor ateliere centrale mecanice care să deservească cele două întreprinderi, răspunzând și altor necesități ale regiunii. Pentru muncitorii celor două întreprinderi noi se vor construi 800 apartamente.

La comitetul regional de partid a fost ascultată o informare cu privire la programul de construcții de locuințe și instituții social-culturale. Au fost discutate diferite propuneri în legătură cu sistematizarea orașului Suceava, subliniindu-se sprijinul pe care organele centrale corespunzătoare trebuie să-l acorde în vederea realizării programului de construcții.

În legătură cu dezvoltarea economică a regiunii s-a subliniat necesitatea de a se intensifica lucrările de identificare a resurselor naturale de care dispune regiunea și de stabilire a mijloacelor pentru cit mai bună valorificare a acestor resurse.

A fost vizitat de asemenea șantierul de construcție a fabricii de zahăr „Siretul” de la Bucecea (cu o capacitate de pre-



La uzinele textile „Moldova” din Botoșani



Pe șantierul de construcție a fabricii de zahăr „Siretul” de la Bucecea, la blocurile de locuințe pentru muncitori

pune regiunea și de stabilire a mijloacelor pentru cit mai bună valorificare a acestor resurse.

A fost vizitat de asemenea șantierul de construcție a fabricii de zahăr „Siretul” de la Bucecea (cu o capacitate de pre-

lucrare de 2.000 tone sfeclă de zahăr pe zi), care va intra în funcțiune în anul viitor. Muncitorii, tehnicienii și inginerii de pe acest șantier muncesc cu elan, lucrările desfășurându-se într-un ritm accelerat.

Și aici se desfășoară lucrări de construire a locuințelor pentru muncitori. Este prevăzută construirea a 11 blocuri cu 135 apartamente.

Pe lângă fabrica de zahăr va fi creat un important centru pentru îngrășarea vitelor, care va folosi ca hrană deșeurile de la fabricarea zahărului.

În cursul vizitei la uzinele textile „Moldova” din Botoșani, muncitorii au raportat cu mândrie că în primele nouă luni ale anului, luptând pentru reducerea consumului specific de materie primă, au realizat economii de bumbac din care se pot produce în plus peste 300.000 metri țesături. Față de anul 1951, muncitorii de aici produc de 2,5 ori mai multe fire.

A fost vizitat apoi Teatrul de Stat „Mihail Eminescu” din Botoșani, unde a avut loc o discuție animată cu regizorii și actorii teatrului.

În seara zilei de 13 octombrie a. c. oaspeții au participat la un frumos spectacol dat de Ansamblul de cîntece și dansuri „Ciprian Porumbescu” din Suceava.

Pretutindeni — la Suceava, Bucecea, Botoșani, — oamenii muncii au făcut oaspeților o călduroasă primire, manifestându-și atașamentul lor puternic față de partid și guvern, hotărîrea de a munci cu elan pentru îndeplinirea politicii partidului.

C.I.F.A.-2 lucrează...

O nouă mașină electronică de calculat realizată la Institutul de Fizică Atomică a fost dată în folosință

La Institutul de Fizică Atomică al Academiei R. P. Române, colectivul laboratorului de mașini electronice a dobândit recent o importantă realizare. După o perioadă de reglaj, noua mașină electronică de calculat — C.I.F.A.-2 —, concepută și realizată de acest colectiv, a fost dată în folosință.

Superioară primei mașini electronice de calculat realizată în urmă cu doi ani de același colectiv, C.I.F.A.-2 prezintă o serie de caracteristici importante. În primul rând noua mașină are un număr mai redus de tuburi electronice (750 în loc de 1500 cît avea C.I.F.A.-1), reducerea ce s-a făcut pe seama folosirii mai largi a elementelor semi-conductoare (diode cu germaniu). Prin reducerea numărului de tuburi electronice siguranța de funcționare s-a mărit fără a se aduce o scădere a performanțelor mașinii. Totodată, noua mașină electronică de calculat dispune de o viteză mai mare de lucru datorită unui dispozitiv de memorare cu capacitate sporită și unui sistem automat de introducere a datelor prin folosirea benzilor perforate.

Mașina electronică de calculat C.I.F.A.-2 este o mașină universală care poate aborda practic orice fel de problemă ce se rezolvă cu metode numerice. Se pot calcula astfel sisteme de ecuații pînă la gradul 50. Aplicațiile sînt deosebit de vaste pentru calculele necesare problemelor cu caracter științific, tehnic și economic. Încă în primele 7 zile de funcționare, cu ajutorul noii mașini electronice de calculat s-au executat peste 3 milioane operații aritmetice. Calculele s-au făcut pentru la-

boratorul de raze cosmice al Institutului de Fizică Atomică, pentru Departamentul energiei electrice și pentru verificarea statelor de plată ale salariilor. Ieri au început să se facă pregătirile pentru o serie de calcule necesare întreprinderii I.O.R. la sistemele optice.

TUDOR GHEORGHIU



În fața dispozitivului care înregistrează rezultatele operațiilor făcute de mașina electronică de calculat, C.I.F.A.-2.

Lumină peste Republică

I.

Eusebiu Camilari

Am cunoscut în ultima noastră călătorie prin ținutul Rădăușilor, într-un sat, un băiețel de vreo treisprezece ani. La această vîrstă, noi, cei din alte generații, abia învățăm a primi pînișor, însă cu băiețelul acela puteai vorbi în voie despre autori și cărți, puteai vorbi chiar și despre Mihail Eminescu, a cărui tristețe mi-a explicat-o așa de bine, prin condițiile timpurilor nedrepte... Am încercat să văd dacă a înțeles poezia filozofică „La steaua...”. Băiețelul s-a gîndit ce s-a gîndit, apoi a prins a recita parcă subliniind silabele:

„La steaua care-a răsărit
E-o cale-altă de lungă,
Că-mi de ani i-a trebuit
Luminii să ne-ajungă...”

— Cum vine asta? am întrebat eu. Băiețelul s-a gîndit ce s-a gîndit, apoi mi-a răspuns:

— Poate că steaua o fi răsărit la începutul vieții omenești. Și lumina ei abia azi a ajuns pînă la noi, pentru că așa e de mare toată lumea asta a vădului... Poate că steaua o fi răsărit tocmai pe vremea faraonilor egipteni, de la a căror domnie au trecut mi și răsării de azi.

Ne-am uitat după aceea, amîndoi, la spuma sticlelor și am tăcut îndelung. Mă gîndeam că alături de, pe vremea copilariei mele, mi-ar fi fost milă de destinul acestui mic astronom. L-am privit însă cu bucurie, căci de bună seamă avea să ajungă om în zilele lui, acum cînd copiii din patria noastră le sînt deschise toate perspectivele, acum cînd

analfabetismul, ca fenomen social, a dispărut.

Cu groază mă gîndeam că numai o regiune avea nu demult, ca o cutremurătoare moștenire, nici mai mult, nici mai puțin decît 121.594 neștiutori de carte. Ce se înălțase în trecut pentru aducerea generoasei lumini peste ținuturile trudite? Iui aduc aminte de bacii din copilăria mea, cum însemnau pe răbojuri contabilitatea împărțirii cușului și împărțirii oilor pe la case. Dacă am căuta și azi pe sub capriorii din podurile multor case, am găsi zăvăla ei, arteleologia analfabetismului. Am găsi bîte ciobănești crestale cu cușitul, ghioage ale bătrînilor vîcari, cu crestături însemnînd ordinea ținuturilor circuliilor. Cîntecele vechi amintesc și ele despre feciorii duși la cămîșne sau la războaie, în țări depărtate, și amintesc jalea lor că nu puteau scrie mamei sau iubitei lor.

„Nu știu, mîndro, nu știu carte,
Să-ți spun dorul ce mă arde...
Mă-și ruga la un fîșșir,
Să-ți scrie pe-un trîndășir...”

Si ni-i putem închipui pe unchii noștri analfabeți, adresîndu-se vînturilor și păsărilor călătoare...

„Du-te, pasăre mîiastră,
Pin-la mîndra sub fereastră...”

Mai demult, am văzut un document zguduitor al unei obști sătești: din 73 de gospodari, nici unul nu știa iscali.

Fruntașe pe ramură

ATELIERELE C.F.R. „GRIVIȚA ROȘIE”

Pentru realizările obținute în producție în cursul primului semestru al anului acesta colectivul Atelierele C.F.R. Grivița Roșie din Capitală a primit ieri după-amiază într-un cadru festiv steagul roșu de întreprindere fruntașă pe ramură al Ministerului Transporturilor și Telecomunicațiilor și al Sindicatului respectiv — distincție cîștigată pentru a 5-a oară consecutiv. În primele șase luni ale anului harnicii ceteriști au depășit prevederile de plan la producția globală și productivitatea muncii cu aproape 1 la sută. Ritmicitatea livrării producției precum și calitatea reparațiilor făcute locomotivelor și vagoanelor au fost îmbunătățite, iar durata de imobilizare a materialului rulant în ateliere pentru reparații a fost redusă față de anul trecut cu aproape trei zile la locomotive și cu circa două zile la vagoane.

(Agerpres).

FABRICA DE ANTIBIOTICE DIN IAȘI

IAȘI (de la corespondentul nostru). În viața fabricii de antibiotice din Iași s-a petrecut ieri un însemnat eveniment: harnicul colectiv al acestei întreprinderi a fost distins pentru realizările deosebite obținute în primul semestru al anului 1959 cu Steagul roșu de unitate fruntașă pe ramură a industriei de medicamente. Este pentru a doua oară în cei patru ani de existență cînd această unitate construită cu ajutorul Uniunii Sovietice primește Steagul roșu pe ramură. În primul semestru 1959 planul de producție a fost îndeplinit în proporție de 106,43 la sută, productivitatea muncii a crescut cu 4,27 la sută față de sarcina prevăzută și s-au realizat economii suplimentare la costurile de producție în valoare de 8.721.000 lei.

Producție record de ulei comestibil

De la începerea campaniei de prelucrare a semințelor de floarea soarelui din recolta acestui an au trecut aproape trei săptămîni. În prezent toate fabricile de ulei lucrează fără întrerupere cu întreaga lor capacitate. Pînă la 10 octombrie zile de pîldă fabrica „13 Decembrie” din Capitală a realizat o producție de pînă la 89 tone ulei față de 65 tone producția zilnică maximă de ulei reali-

zată în campaniile anterioare. Producții mari au înregistrat și fabricile de ulei „Biruința” din Capitală, „Ardealul” din Carci și altele. Paralel cu obținerea unor producții superioare de ulei se execută și graficul de livrare către comerț. Fabricile din Capitală de pîldă, au livrat pînă la 15 octombrie pentru fondul pieții 381.200 kg. ulei imbuteliat la sticlă.

Se va construi un pasaj superior la intrarea în Predeal

Printr-o hotărîre a Consiliului de Miniștri s-a aprobat construirea unui pasaj superior pe drumul național București-Orasul Stalin, la intrarea în orașul Predeal, pe porțiunea unde drumul se întretaie cu calea ferată.

Construirea pasajului va duce la normalizarea traficului rutier și la realizarea unor economii în transporturile ce se efectuează pe acest drum cu trafic foarte intens.

„Frumos, strălucit” vor riposta amatorii de obiceiuri străine, acei dubioși

(Continuare în pag. 3-a)

Salutul marelui artist sovietic N. Mordvinov adresat poporului nostru

Astăzi sosește în Capitală colectivul teatrului „Mossoviet”, invitat să întreprindă în țara noastră un turneu în cadrul Lunii prieteniei romino-sovietice. Cînd „Mossovietul” se afla încă în drum spre țara noastră, ziarul nostru a primit din partea artistului poporului al U.R.S.S., Nikolai Mordvinov, un salut adresat poporului nostru, salut pe care îl publicăm mai jos:

„Profit de fericita ocazie de a putea felicita poporul liber român cu prilejul marii sărbători a prieteniei romino-sovietice și îi urez muncă sporadică și bunăstare, iar nouă, tuturor, pace în lumea întreagă.

Artistul poporului al U.R.S.S. NIKOLAI MORDVINOV

Pe unul din șantierul de construcție de locuințe din orașul Suceava

„Carte frumoasă, cinste cui te-a scris“...

Cînd acum cincisprezece ani a început să apară primele lucrări ale unor scriitori sovietici în limba română, literatura sovietică era pentru marea masă a cititorilor noștri, aidoma unei hărți albe, hartă care, pentru geograful îndică indeobște „fînt necunoscut“. De acest „fînt necunoscut“ pentru el, cititorul român s-a apropiat întru cînd îndreptăta curiozitate. Apoi, după primele lecturi, după „Așa s-a călît oțelul“, după „Pe Donul liniștit“, după „Torentul de fier“, după cărțile lui Gorki, curiozitatea s-a transformat în admirație și dragoste și cartea sovietică acum cincisprezece ani aproape necunoscută, a devenit unul dintre cei mai dragi prieteni ai oamenilor muncii din țara noastră. Eroi ca Pavel Korceghin, ca membrii Tineretului Găzilor, în jurul cărora se construiește o lume nouă, ca Ceapnev sau Kociubel și încă mulți alții au rămas întipăriți pentru totdeauna în memoria cititorilor noștri. Fiecare dintre noi am învățat din literatura sovietică, pentru fiecare, de la etapele de școală și pînă la profesorul său, de la tinutul brigadierului pînă la bătrînul meșter, literatura sovietică a fost și este o școală a luptei pentru mai bine, un admirabil curs universitar pentru înțelegerea noului vîllej, pentru înțelegerea măreției revoluției și socialismului. Milioane de tineri au învățat de la Pavel Korceghin cum să trăiască pentru ca niciodată să nu le fie rușine de viața lor, milioane de tineri l-au îndrăgit pe Davidov din „Pămînt desțelenit“ și l-au urmat calea, mii și mii de constructori l-au admirat pe comsomolștii din „Bărbăție“ de Kellinskaia și au învățat de la el să construiască mai bine, mai entuziașt, mai repede. Și apoi Gorki, acest gigant al literaturii universale și Maiakovski, poetul revoluției l-au cunoscut, „Mama“, „Cîntecul soimului“, cine în țara noastră n-a parcurs măcar o dată versurile avîntate ale „Poemului lui Octombrie“?

Pentru toate acestea stau mărușie, mai convingătoare decît orice declarație, decît orice afirmație, cifrele. În răstimpul a cincisprezece ani, numai două edituri, „Cartea Rusă“ și „Editura Tineretului“ au

publicat 3536 de titluri din literatura rusă și sovietică, cu un tiraj de aproape 40.000.000 exemplare. Aceste 40 milioane exemplare se află astăzi în rafturile bibliotecilor publice, dar și în micile biblioteci personale, răspîndind în întreaga țară, pînă în cele mai îndepărtate colțuri ale ei, adevărul socialismului, biruința literaturii realiste, socialiste, literatura epocii minunate pe care o trăim. Numai operele lui Gorki au fost tipărite în noi în 72 de titluri și ediții, cu un tiraj de aproape 900.000 de exemplare din care „Mama“ în 7 ediții și 155.000 exemplare. Operele lui Solohov au atins 39 de titluri și ediții, în 530.000 de exemplare, din care „Pămînt desțelenit“ 7 ediții și 230.000 exemplare, iar „Soarta unui om“ a apărut numai în ultimul an în două ediții și 60.000 de exemplare. O deosebit de mare răspîndire în țara noastră o are cartea sovietică pentru tineret. Numai în ultimii cîțiva ani „Tînăra Gardă“ a atins un tiraj de 85.000 exemplare în trei ediții, cărțile lui Arkadie Gaidar — un număr de 23 titluri — în 331.000 exemplare, iar cărțile lui Boris Polevoi, între care și zguduitorul „Poveste a unui om adevărat“ au fost tipărite în noi mai puțin de 146.000 exemplare.

S-ar mai putea cita la nesfîrșit titluri și tiraje de cărți, care au atins în numai cincisprezece ani cifre încă necunoscute în istoria editurilor și tipăriții de cărți din țara noastră.

Literatura sovietică a devenit de mult pentru masa largă a cititorilor noștri dintr-un „fînt necunoscut“, un țărîn însoțit, prietenos, la care poposim adesea. Cartea sovietică a devenit un bun prieten și învățător pentru milioane de oameni din patria noastră. De aceea, zilele acestea, cînd în cadrul Lunii prieteniei romino-sovietice se deschide săptămîna cărții, noi nu putem decît să aducem primos de mulțumire și dragoste tuturor scriitorilor marii țări prietene, care în așteptarea, în orele noastre libere, ne-au adus bucuria descoperirii a noi și noi frumuseți și adevăruri, care în așteptarea rîndirii ne-au învățat ce este Omul și Omenia.

MARIANA PIRVULESCU

Acolo unde s-a format ceneclul literar „Tudor Arghezi“

„Iubii confrăți,

La scrisoarea dv. și a cercului literar Cernavodă, trebuie să răspund cu toată simla că nu mă așteptam ca numele meu să figureze în cititoria și pîșania unui cenecl. Dar nici nu vă pot împiedica să faceți ce doriți.

Cu îmbrățișări,
TUDOR ARGHEZI

Scrisoarea de mai sus, pe care am vădus-o îndrăgindu-mă la loc de cinste de către cei ce i-au cerut această îngăduință, m-astruindu-mă versului marelui, precum și un vîllej, „Hei, rep, hei, rep, bun!“ scos din piepturile tineretului a peste 150 de tineri, care și exprimau astfel mulțumirea pentru frumosul program executat în țara lor de o brigadă artistică de agitație, ne-a îndemnat să vă relatăm cîteva aspecte din multilaterală activitate a casei de cultură din Cernavodă.

Cîntecul și cartea

Lată-ne în sala de spectacole a gospodăriei de stat din Fetești. Brigada de agitație nr. 2 prezintă un program în fața tineretului care îndepășinește munca patriotică de ridicare a unui dig pe malul drept al Borci. Tinerii Vasilița Manea, Alexandra Radu, Ismael Elmas, Oran Suliman și alții interpretează cîntece și dansuri românești și turcești, fiind aplaudați și rechemați de nenumărate ori. Această brigadă a fost foarte activă în ultimul timp, dînd numeroase spectacole pe șantier, în întreprinderi și la gospodăriile colective. Dar în afară de ea, în cadrul casei de cultură din Cernavodă activează și brigada de agitație artistică nr. 1, formată în majoritate din muncitorii de la întreprinderile din oraș. Interesant este modul cum sînt alcătuite programele celor două brigăzi. Pentru a culege aspectele necesare, un membru al colectivului de creație (Radu Nicolae, instructor, Cornel Stănescu, muncitor la gospodăria de stat și Ion R. Ion, tehnician la o unitate de construcție) format în cadrul ceneclului literar „Tudor Arghezi“ se deplasează la fața locului oarecînd dînd despre realizările și lipsurile din unitatea ce va fi vizitată. Aceste aspecte sînt prelucrate de colectivul de creație, textul programului fiind apoi dat brigăzii care, cu un adevărat elan tineresc, îl învață foarte repede și astfel sînt popularizați frunțași și critici cei ce rămîn în urmă.

Interesant este faptul că la ședințele ceneclului literar, care au loc în fiecare marți, participă pe lîngă cadrele didactice și numeroși muncitori de la fabricile și întreprinderile din oraș. Astfel, în ultimul timp au fost alinați în rîndurile ceneclului mai mulți muncitori, care în scurt timp au prezentat lucrări destul de reușite ca I. Dumitrescu, Paul Mantu, I. Adumitrescu etc. De asemenea s-a format un post de corespondenți voluntari, care informează ziarile despre evenimentele din localitate, fiind trimise acestora și cîteva încercări literare ale scriitorilor amatori.

Frunțași pe regiune

Demne de releat sînt cele două inițiative care au dus la o mai bună cunoaștere a activității literare în regiune.

„Juzare a cărții și cîntecelor de masă. Noile metode folosite, care ordonă că ar trebui extinse și în alte părți, constau în dictarea textului unui cîntec cunoscut (aici s-a dictat „Măreț pămînt al patriei iubite“ de D. I. Chirescu) și apoi împărșit scriitorilor care îl recită împreună cu brigada, precum și introducerea în program a unor texte referitoare la noile cărți apărute, urmînd ca în timpul spectacolului membrii celeilalte brigăzi să difuzeze numeroase volume în masa spectatorilor.

Colectivul de conducere al casei de cultură (director N. Boncotă și instructor artistic Radu T. Nicolae) ajutat de



Viorica Dragomirescu din brigada nr. 1 de agitație, prezentînd un text satiric în timpul unui program

numeroși muncitori, tehnicieni și intelectuali din oraș a putut constitui mici colective, organizate după atitudinile oamenilor. Astfel au luat ființă cercul literar și apoi ceneclul, colectivul de conferențieri, brigăzile de agitație artistică, brigada științifică, cercul plastic, corul de 130 de persoane, formațiile de dansuri românești și turcești, cercul de înnoțare a acordeonului, aer și navomodelism, de șah și tenis de masă precum și cel al minilor îndeminate (crotore).

Cercurile și formațiile artistice amintite au dus o intensă activitate. Cercul de teatru a prezentat în ultimele luni la sate piesa „Într-un colț al liniștii“ de A. Rilke, piesă în care se ia atitudine împotriva a celor care neglijează munca în colectiv și piesa „Paznicul stelelor“ de Tiberiu Vornic, avînd ca temă lupta pentru mărirea fondului de bază în gospodăriile colective. Pentru festivalul „I. L. Caragiale“, același cerc pregădește piesa „Soimul“ de M. Davidoglu și „Moartea lui Almazov“ de A. Ulianski.

Porînd să activeze la sate, brigada științifică, alcătuită din 24 de membri (ingineri, profesori și medici) a trebuit să răspundă la numeroase întrebări puse de sîtenii din comunele Iorinești, Mici, Cochirleani, Saligă și Dîndrea. Majoritatea lor referindu-se la probleme

cosmice, saleții, cauzele bolilor etc. Istoriile de muncă și joame de ieri, cei roși de boli și fînși în oarbă întrecute a analizei simțului, descălușă azi din lanțurile robiei și luminăți prin știința de carte, cer lămuriri „misterelor“ naturii, vor să afle ultimele noțiuni științifice și cauză noi metode să-și ridice și mai mult nivelul lor de trai.

De asemenea un colectiv de conferențieri (prof. Ion Macarie, directorul școlii medii, Ion și Constanța Stirner, profesori, și Ing. Aurel Durgău, directorul fabricii „9 Mai“) a fînșit în oraș și în satele din împrejurimi peste 25 de conferințe de informare politică a maselor despre evenimentele interne și externe. Iar pentru combaterea superstițiilor și popularizarea medicinei au fost antrenate cadrele medicale din oraș (dr. Mircea Mitroiu, Aurel Oileanu etc.).

Aflînd despre toate aceste manifestări nu ne mira faptul că drapelul de frunțași pe regiune, drapel acordat în cadrul întrecerilor începute acum cîteva luni între casele de cultură orașenești și raionale se află la Cernavodă. Trebuie spus însă că pentru a duce această frumoasă activitate, membrii casei de cultură trăim pînă și greutăți în munca lor. Astfel, ei nu au la dispoziție nici un mijloc de transport pentru a se putea deplasa la sate și în această privință nu se prea simte ajutorul statului popular orașenesec (președinte Ștefan Huțaru).

În cîntecul zilei de 7 Noiembrie a fost organizat o ștafetă culturală, care-și începea itinerarul chiar astăzi, porînd spre comunele Teșev Vodă, Sîrbiștea, Dîndrea, Seimenii Mari. În fiecare comună se va ține o dar de seamă, analizîndu-se rezultatele muncii depuse, după care vor urma serbări culturale-sportive.

Precum se vede, activitatea casei de cultură din Cernavodă este bogată, atît de bogată încît din experiența ei pot învăța multe instituiții culturale asemănătoare.

SIMION SAVEANU



Nicolae Palău, în rolul contabilului și Puța Vanghele în rolul unei zărlite din piesa „Se îmbrăștie norii“

CULTURA și VIAȚA

REÎNTÎLNIRE PLĂCUTĂ

Radu Beligan

artist emerit al R.P.R.

Pe masa mea de lucru se află, frumos încadrată, fotografia lui Iuri Alexandrovici Zavadski. Îmi este foarte scumpă această fotografie: ea mi-a fost dăruită de marele regizor sovietic în cadrul cel mai fericit al existenței mele de actor, la Moscova, în toamna anului trecut. Teatrul nostru juocuse în capitala Uniunii Sovietice. Amintirea acelor zile de mari emoții și incertitudini, de îndoieli și speranțe, de incomparabilă bucurie, nu poate fi separată de imaginea lui Iuri Zavadski, a Verei Mareșkalo, a lui Nicolai Mordvinov, a oșepșilor noștri de astăzi, care au fost alături de noi în fiecare clipă, trăind împreună cu noi temperatura febrilă a acelor zile. Acești artiști, acești oameni cunosc în chip desăvîșit nu numai tainele artei lor ci și pe acelea ale prieteniei adevărate.

Această prietenie s-a sudat cu prilejul celui dintîi turneu al teatrului Mossoviet la noi. Era primul mare teatru sovietic care ne vizita țara. De la cea dintîi reprezentație cu „Uraganul“ lui Bill-Belotserovski între publicul românesc și teatrul Mossoviet s-a produs acel „coup de foudre“, acea „dragoste la prima vedere“ care s-a transformat apoi, cu fiecare nou spectacol, într-o iubire trăinică.

Ce aducea nou, în climatul nostru teatral, ansamblul condus de Iuri Zavadski? Cred că el aducea, în primul rînd, un foarte puternic, un foarte contagios simț al contemporaneității. Păstrînd, continuînd și dezvoltînd marile tradiții ale teatrului rus, această admirabilă trupă înțelege în spirit purtînd cerințele timpului nostru. „Uraganul“, spectacol de o mare putere mobilizatoare, a emoționat și a răscălit întreaga asistență prin potosul său autentic, prin suflul impetuos al unui cer colectiv, prin poezia, forța și vigoarea imaginilor scenice.

„Teatrul trebuie să fie un izvor de inspirație, de înflăcărare, o poezie, o nouă religie a contemporaneității, care să proclame și să afirme cu putere Omul și Omenia pe pămînt...“. Aceste cuvinte ale lui I. A. Zavadski reprezintă credo-ul artistic al unui mare regizor contemporan, poziția lui adînc umanistă.

În al doilea rînd, Mossovietul ne-a impresionat prin spiritul său colectiv. Înaltul nivel profesional al fiecărui



Scenă din „Zări necuprinse“ de N. Vîrta, în interpretarea teatrului „Mossoviet“. În clipș: Vera Mareșkalo, artistă a poporului U.R.S.S. în Răkîtna și A. M. Dubov în Ilîneakov.

„Prietenii teatrului, filmului și muzicii“

150 de tineri de la Uzinele „Mao Tze-tun“ din Capitală se adună de multe ori, după terminarea schimbului de lucru, și discută diferite spectacole de teatru sau filme pe care le-au vizionat împreună, se întîlnesc cu actori, cîneași, ascultă conferințe etc. Ei sînt membri

al celor 14 cercuri „prietenii al teatrului“ înființate în uzină. Pînă în prezent în București au fost organizate peste 270 de asemenea cercuri, în activitatea cărora sînt antrenati aproximativ 4.000 de tineri muncitori.

În prezent Comitetul

orașenesec U.T.M. București în colaborare cu Filiala S.R.S.C. pregătește pentru cercurile de prietenii al teatrului, filmului și muzicii din Capitală un ciclu de expuneri și conferințe cu teme din istoria muzicii, teatrului și filmului.

(Agerpres).

lavski, Zavadski este astăzi unul din cei mai de seamă regizori ai timpului nostru. Venerîndu-și ilustrii măestri care l-au format, Zavadski a refuzat însă să adopte atitudinea de învățat dogmatic pe care o consideră drept „o trădare a dvîntării puternice, libere, care caracterizează arta acestor doi giganti ai teatrului sovietic“. Dezvoltînd neîncetat preceptele învățături lui Vahangov și Stanislavski, el și-a căpătat o independență creatoare care a dus la formarea unei din personalități cele mai originale și mai puternice ale teatrului sovietic.

La ultima noastră întîlnire, Iuri Alexandrovici mi-a vorbit cu înflăcărare despre necesitatea dezvoltării însușirilor specifice ale teatrului, despre crearea unei legături vii între sală și public, a unei comuniuni a publicului cu scena. Văzînd în aceasta — în epoca cinematografului și a televiziunii — însuși specificul artei teatrale, Zavadski a încercat (cu deosebit succes)

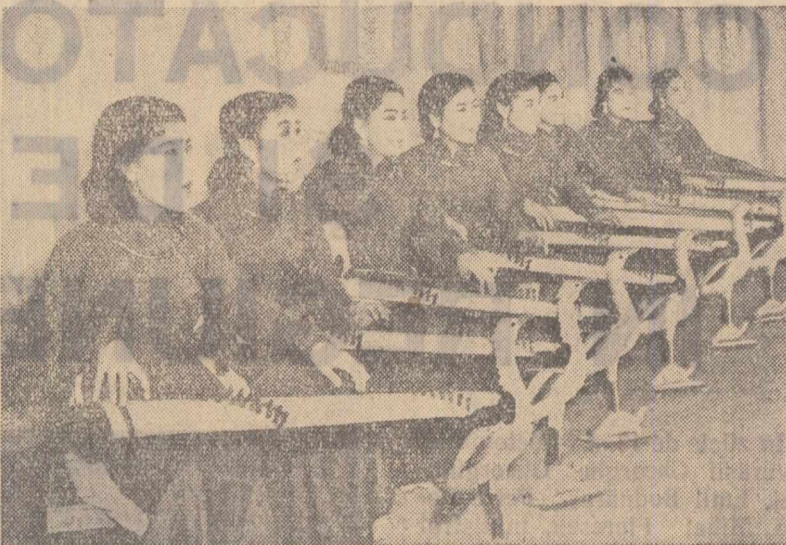
în ultimele sale spectacole să realizeze această idee interesantă care se transformă spectatorul mai mult sau mai puțin pasiv într-un participant activ la acțiunea dramatică.

Pieseile cu temă actuală „Zări de necuprinse“ și „Bătălie în marș“ au fost montate în spiritul acestei comuniuni scenă-sală. Aceeși idee stă la baza îndrăznețelor, surprinzătoare, total neconformiste montări a „Nevestelor vesele din Windsor“. Ca și în montarea lui „Othello“, Mossovietul înființează un Shakespeare viu, proaspăt, cit mai accesibil mentalității moderne. Înfiinșit „Mascara“ lui Lermontov, într-o înscenare „împropătată“, încheie ciclul spectacolelor care vor prileji cea de a doua întîlnire dintre publicul românesc și teatrul Mossoviet.

Ve fi, cum spunem, o întîlnire de dragoste...

Spectacolele Ansamblului de cîntece și dansuri populare din R. D. Vietnam

Grație și vigoare



Ansamblul interpretînd, cu acompaniamentul instrumentalului popular tap-xop, cîntecul „Bambusul cel drag“

„Bambusul e grațios la fărmlacului / Iubita mea e grațioasă oriunde s-ar afla“. Sînt versuri vietnameze. Le scriu socotîndu-le în stare să lălmădească valoarea soliste artistice a Ansamblului de cîntece și dansuri populare din R.D. Vietnam care vineri seara, cu spectacolul de gală, dat în sala C.C.S. și-a încheiat turneul la noi în țară. Dar nu numai atît; le scriu și pentru că pot defini calea artei cîntului și dansului din îndepărtata țară asiatică spre minia și inima ascultătorului și privitorului de oriunde, deloc deprins cu instrumente de leul cel lui numit fîn, a celui monocord bicu, amîndînd cumva fierăstrăul nostru, deloc cunoscutor al vîșmiilor din părțile Tai ori Meo, deloc știutor al obiceiurilor din acele lînturi ale lumii, pururi însoțite și fierbinți, unde rodesse bananierii și de pe ogoare se așină, pe an, două recolte de oreze, „Iubita mea e grațioasă oriunde s-ar afla“. Cîntecul și dansul vietnamez, fermecător oriunde l-ai afla. O confirmă aprecierea unanimă a spectatorilor noștri din Hunedoara, din Deva, din Oradea, din Orășul Stalin, aprecierea spectatorilor sovietici și chinezi, strălucite succese ale ansamblului, medaliile la Festivalurile Mondiale ale Tineretului de la Varșovia și de la Viena.

Cîntul și dansul popular vietnamez, înfiinșat publicului nostru de Ansamblul de cîntece și dansuri al R.D. Vietnam, au evocat prietelșii vietnameze, florile de pierse vestitoare ale anului nou, bambusul vigoaros, prieten de nădejde al omului de la tropice, o rezărită întîlnire și calme din delta Fluviului Roșu; au oglindit lira oamenilor, a prietenilor noștri de departe; au arătat în dragul de țară, în fărșura fînă a istorisirilor de iubire, sensibilitatea și gingașia unite cu vigoare, ener-

gie și dirzenie. Am privit „Dansul fluturilor“ sugerînd bucuria tineretului și primăverii vîllej, dans lin, ușure ca o filifire de aripi dar și dansul din părți muntoase, numit „Dansul gongului“, bărbătesc, vigoaros, cu repezișuri și aspre chemări. Am ascultat gingașul cîntec „Bambusul cel drag“, însoțit de instrumentele tap-xop, dîndînd mistulătoare doruri dar și cîntece de luptă și biruință, cîntece de bucurie și slavă pentru viața nouă, liberă și dreaptă. Am ascultat-o pe Nac Zau, solista ansamblului, cîntînd „Pasărea Pădurii“, suspin al unei fete ce nu-și găsește, din mîndrie, tovarăș de viață, l-am ascultat pe Cien-Tat, solistul ansamblului cîntînd „Chemarea pădurii și a muntelui“, expresie a dragostei mîntuilor față de patria pentru a cărei fărșire nici un sacrificiu, chiar și-a vieții, nu-l prea mult. Valoarea reprezentativă a fiecărei piese muzicale și coregrafice, prezentate de Ansamblul de cîntece și dansuri populare din R.D. Vietnam, au fînșit din cîntul și dansul popular vietnamez, din fiecare în parte și din toate în ansamblu nu numai un admirabil tablou folcloric — cînt, dans, costume, obiceiuri, instrumente populare — ci, mai ales, un mijloc de cunoaștere a vîllejului poporului vietnamez, a sufletului său, a năzuințelor sale, așa cum arta sa, gingașă și vigoarosă, le oglindește.

Comunicarea valorilor artistice ale cîntului și dansului vietnamez, este, neîndoișor, și meritul Ansamblului condus de Nguyen-Van Thung, care, așa cum a știut să-l însușească în luptă pe oștișii de pe front, a reușit să ne transmită nouă — așa cum face în lumea întreagă — mesajul optimist, de pace, al poporului vietnamez liber.

VIRGIL DANCULESCU

O construcție epică fragilă

În comunitatea preocupărilor și a năzuințelor. Pentru a o traduce în fapt, pe planul literaturii, mai era necesar să n-și arate succesele colectivității, modul concret, nemijlocit, în care ridicarea bunăstării lor oferă celorlalți un exemplu de trai diferit de cel de pînă acum și superior acestuia. Contrastul material dintre trecut și prezent este o forță ce înlăunțește conștiințele. Apariția acestor noi și receptivă conștiințe legate de transformările din jur nu apar în roman decît incidental și din afară, pentru că niciărei scriitorului n-a urmărit din fașă modelarea gîndirii unui om care rupe lăis cu izolarea și pășeste pe calea socialismului, dintr-o convingere intimă, cum se întîmplă cu Ilie Barbu sau Vasile Botescu, bunișor, din paginile năzuințelor lui Marin Preda.

D. R. Popescu e un bun portretist, un creator de atmosferă (îl prețuim de asemenea acuratețea stilistică), însă aceste însușiri nu converg în „Zilele săptămînii“ într-un punct, într-un focar, prin care să se valorifice deplin.

Insuficientă sudură dintre planuri provoacă și precipitare în caracterizarea finală a unor personaje ce dispar pe drum (Lae Gură, Filip Coșa, Harie Boicea etc.). Dialogul sprinten în caracterizarea celorlora tipuri, cu intuiții psihologice subtile în sesizarea unor trăsături de caracter (mai cu seamă la Fîrșă Firimă și Matei Călarășu) nu poate salva fragilitatea construcției epice. Ingeniozitatea cu care este condusă însă conversația între personaje are în unele cazuri (spre pildă discuțiile la M.A.T.) o valoare novatoare cînd transcrie în locu faptelor ecoul lor, reflexul acestora în conștiința eroilor.

Probabil că D. R. Popescu se va înflăcăra în fața tineretului meșteșugului românesc. Dar dacă aceasta e o chestiune de timp și de pasiune, fără o mai bună orientare ideologică, singura în măsură să-l ajute să-și precizie felul artistic și mijloacele ațingerii lui, tîrînd scriitorul nu va putea interpreta și reflecta judicios fenomenele vîllej. Simpla ancorare în prezent nu este suficientă. Este nevoie de o explorare atîntă și adîncă a realității de pe pozițiile clasei muncitoare, în acord cu lupta, cu aspirațiile ei, pentru ca opera literară să răspundă unui scop definit, să aibă eficiență și durabilitate.

H. ZALIS

NOTE

Măsurile care întirzie

La întreprinderea Vinaleco, secția Mizi, uzina de vinificație este amplasată pe un teren necorespunzător. Tot aici, pentru refacerea cisternelor care au fost date în folosință, deși erau necorespunzătoare, s-a cheltuit suma de 150.000 lei. De asemenea izolarea termică a depozitelor la care doborâșe a fost sesizată de către secția Mizi întreprinderii Vinaleco Ploiești, cu adresa 445 din 4 iulie 1959 dar până acum nu s-a făcut nimic. Este cazul ca organele în drept să intervină și să ia măsurile care împiedică celor vinovați cili și pentru grabnica îndreptare a lucrurilor.

Propunere nejustă

La Șantierul Naval Maritim Constanța lucrează numeroși salariați. Tînind seama de acest lucru, ca și de faptul că prin așezarea șantierului este destul de departe de oraș, s-a luat în calcul de mult măsura înființării aici a unui magazin alimentar. Magazinul s-a înființat dar datorită prostiei lui a pzoizorării, și mai ales faptului că este înalt mai puțin înalt, el nu este de nici un folos și prin urmare nici nu aduce un venit întreprinderii comerciale de care depinde, O.C.L. Alimentară.

Prin urmare unilateral, conducerea acestei întreprinderi a propus desființarea lui pe motiv că nu este rentabil. Este știut însă că muncitorii de la S.N.M.C. au nevoie de acest magazin unde să-și poată face cumpărăturile necesare, cu condiția ca el să fie bine aprovizionat. Acest lucru trebuie în primul rând realizat. Altfel, fără doar și poate, ca și rentabilitatea magazinului va fi asigurată.

De ce la centru?

Cooperatiza meșteșugărească „Progresul” din Bacău are în toate cartierelor orașului unități care primesc de la populație altă comenzi, alt și reparații de înlocuire. Conform unei hotărâri luate de conducerea U.R.C.M. Bacău, aceste unități îndreptându-se numai o faciu de primire a comenzilor și reparațiilor, pe care execută lor se face în cadrul celor două ateliere centrale (una pentru comenzi și celălalt pentru reparații). Or, datorită aglomerației ce se produce la centru de reparații, precum și distanței mari la care acesta este situat față de unitățile de primire (se vorbește în special de cele din cartierul Sărbănești, Steaua Rosie, Gherdești), orice reparație, fie ea de mică, durează cel puțin două zile.

Socotim că ar fi atât în avantajul cetățenilor cili și al cooperatizelor, dacă toate reparațiile mai mici s-ar executa pe loc, de către lucrătorii care se găsesc la fiecare centru de primire.

Întreprindere necesară

Si-n acest an, în raioanele Viseu și Sighet din regiunea Baia Mare, s-au obținut mari recolte de mere. A sori, datorită îngrijirilor primite, rodul pomilor, iar în urma planurilor masive cu meri, producția generală. Dar fiind că nevoile pentru consum sînt acoperite și de asemenea și planul de contractare, se pune întrebarea (într-oare pe care ziarul nostru a pus-o, fără o căpătala un răspuns corespunzător, și anul trecut) care marie cantități de mere n-ar putea fi industrializate? Oare industria locală din regiunea Baia Mare n-ar putea deschide o mică fabrică de marmeladă și sucuri de mere într-unul din aceste raioane pentru a folosi — fără îndoială în mod economic — una din marile auzi locale? Socotim că da și, în spiritul acestei păreri, s-ar putea pune pe lînga realizările actuale, nerspectivile de viitor ale pomiculturii din amintitele raioane, perspective care impun studierea posibilității de industrializare a fructelor. Comitetul executiv al sfatului popular regional Baia Mare are puterea și obligația să rezolve o asemenea problemă.

„Am fost primit pretutindeni cu multă amabilitate și prietenie“

a declarat S. P. Chamber, președintele concernului „Imperial Chemical Industries”, care ne-a vizitat țara

Părăsind Capitala, S. P. Chamber, președintele concernului „Imperial Chemical Industries” — unul din cele mai mari concernuri chimice din Marea Britanie, care ne-a vizitat țara, a declarat printre altele unui redactor al agenției „Agerpres”: „Este prima mea vizită în România și acum îmi pare rău că trebuie să plec. N-am avut impresia că sînt într-o țară străină, cu excepția faptului că n-am putut să vă vorbesc limba. În timpul vizitei mele am fost primit pretutindeni cu multă amabilitate și prietenie de către toată lumea, inclusiv de miniștri. La toate întrebările mele mi s-a răspuns foarte sincer. deschis. Am fost impresionat de entuziasmul oamenilor din țara dvs., al personalităților oficiale, al celor care lucrează în fabrici. Peste tot am întâlnit oameni voioși, bine îmbrăcați. Lucrul cel mai frapant pentru mine a fost modul sănătos în care sînt crescuți aici copiii. Eu călătoresc în foarte

multe țări și acest lucru nu l-am întâlnit peste tot. Dacă copiii sînt bolnavi sau prost îmbrăcați, aceasta este un semn rău. Copiii de școală pe care i-am văzut în București sau la Orașul Stalin erau sănătoși, foarte bine îmbrăcați, toți erau fericiți. Aceasta este un semn al prosperității unei țări. În alte țări este cu totul altfel. Am vizitat două fabrici, o rafinărie la Ploiești și uzinele de tractoare din Orașul Stalin. În ambele locuri oamenii lucrează bine, m-a impresionat în mod deosebit creșterea producției uzinelor de tractoare. M-a impresionat mult, de asemenea, noile construcții de locuințe din țara dvs. În încheiere, dl. S. P. Chamber și-a exprimat convingerea că ne va mai vizita țara și că legăturile comerciale dintre compania pe care o reprezintă și întreprinderile românești de comerț exterior vor fi continuu extinse.

110.000 kg. sfeclă de zahăr la hectar

Gospodăria agricolă de stat Pe-riam, regiunea Timișoara, a cultivat în acest an 60 ha cu sfeclă de zahăr irigață. Brigada condusă de muncitorul Ion Anescu a obținut de pe un lot de două

ha. irigate 220.000 kg. sfeclă de zahăr. În gospodărie, producția medie la hectar de pe terenurile irigate depășește 60.000 kg. sfeclă de zahăr.

Toate forțele pentru terminarea grabnică a însămînțărilor!

În ultima săptămână, însămînțatul grîului, principală sarcină a oamenilor muncii de pe ogoare în această perioadă, s-a desfășurat în mai multe regiuni. Într-un ritm viu. Drept rezultat în regiunile Constanța și București executatul acestei lucrări agricole se apropie de sfîrșit. Graficul săptămînal a fost depășit și în unele regiuni rămase în urmă la însămînțări, cum ar fi de pildă: Regiunea Autonomă Maghiară, Pitești, Iași, Baia Mare și Bacău.

Subliniind aceste bune rezultate se cuvine amintit faptul că însămînțatul grîului este o lucrare rămasă în urmă. Aceasta situație se datorește faptului că în unele regiuni există din partea comitetelor executive ale sfaturilor populare și a conducătorilor gospodăriilor de stat o preocupare insuficientă pentru buna desfășurare a muncilor agricole. În regiunea Timișoara, rămasă s-a reușit în cursul ultimei săptămîni să se însămînțeze 45.800 ha ceea ce nu reprezintă nici jumătate din sarcina stabilită.

Lucrurile nu s-au îndreptat mult în regiunea Craiova, care în alți ani se situa la însămînțări în fruntea celor-

lalte regiuni (graficul săptămînal a fost realizat în proporție de 85 la sută). Ritmul însămînțărilor continuă să fie nesatisfăcător și în regiunile Ploiești, Suceava, Hunedoara, Cluj etc. Nesatisfăcător se deslășoară însămînțările în cadrul unităților trusturilor regionale Gostai Stalin, Cluj, Timișoara, Craiova, Baia Mare, Oradea și Suceava.

ÎNSĂMÎNȚATUL GRÎULUI TREBUIE TERMINAT ÎN TOATE REGIUNILE ȚĂRII ÎN TIMPUL CEL MAI SCURT. Pentru aceasta este necesar ca în regiunile rămase în urmă să se mobilizeze toate forțele de lucru existente și să se organizeze mai bine munca în vederea eliberării terenurilor ocupate cu porumb, executării arăturilor și a însămînțărilor. Pentru folosirea întregii capacități de lucru a tractoarelor, organizarea schimbului. Îl trebuie să ia o extindere mai mare. Totodată este necesar să se organizeze folosirea din plin la arături și însămînțări a atelelor. Este de datoria comitetelor executive ale sfaturilor populare, a organelor agricole și a trusturilor regionale Gostai să vegheze ca paralel cu grabia însămînțărilor, să se respecte cu strictețe calitatea lucrării.

SPORT

Campionatul categoriei A de fotbal

Etapa de azi a campionatului categoriei A de fotbal este dominată de înfrîngerea dintre echipele Dinamo Bacău și C.C.A., două formații valoroase, ce din locuri frunțate în ierarhia clasamentului. Fotbaliștii militari care fac deplasarea la Bacău au un obstacol greu de trecut în drumul lor spre șefa clasamentului.

În Capitală, în cadrul acestei etape, se vor desfășura două partide, pe terenuri diferite. Rapid, care are o situație precară în actuala slăgune, primește vizita, pe terenul său din Giulești, a formației Jiul din Petroșani în timp ce pe stadionul Republicii, Steagul Roșu Orașul Stalin va încerca să realizeze o nouă victorie în deplasare în partida ce o susține cu Dinamo București. Ambele întâlniri încep la orele 15,30.

Restul etapelor mai programează par-

Știre

● Mecierii disputate în penultima a campionatelor mondiale feminine de baschet s-au terminat cu următoarele rezultate tehnice: U.R.S.S. — R. P. Romîni 70-39 (37-15); R. Cehoslovacă — R. Ungară 50-53 (35-25); R. P. Polonă — R. P. Coreeană 59-35 (26-14).

teile Știința Cluj — Progresul București, Minerul Lupeni — Farul U.T.A. — Petrolul.

Lumină peste Republică

(Urmare din pagina 1-a)

„apărători ai obiceiurilor strămoșești!” „Frumos, strășnic!” vom răspunde și noi, însă am săvîrșit o crimă fără de calificativ, dar de dragul unor obiective, am deshidat gura măcar, pentru apărarea elementelor însoțitoare. Este nepermis ca să milităm pentru promovarea carului cu boi, să milităm pentru înfrîngerea noastră măcar cu o secundă, în istoria Științei. Datorită muncii neostente a învățătorilor, aslăzi nepoatele lui Decebalus, regele dac, îl cîștig pe Eminescu, pe Creangă și pe Slavici. În ce privește destiul lor, fețele noastre se uită înainte, în lumină, ca într-o zi de vară. Ca să ajungă pe acest drum, de la domolirea fiarelor prin vorbe de farmec, la cea mai frumoasă poezie a lui Eminescu, a tre-

ROMANIA PRIETENIEI ROMINO-SOVIETICE

Cuvinte de prietenie

Cînd s-a tras cortina sala a fost străbătută, de un murmur de admirație. De fapt, pe scenă nu era nimic deosebit: o orchestră de muzică populară românească, cu instrumente im-

brăcate în pitorești costume naționale. Nimic deosebit pentru publicul nostru. Ieri seară însă Casa Prieteniei Romino-Sovietice găzduia un alt gen de spectacol, sosiți de la mii și mii de kilometri departe. Din Siberia, Gruzia, Lituania și Moscova. Erau turiști sovietici care de câteva zile ne vizitau țara.

— Cîteva zile înseamnă fără îndoială foarte puțin atunci cînd dorești să cunoști o țară și să legi prietenii trănice — ne spune Eroul Muncii Socialiste VÎNȚĂ ADOMĂVICIUS, președintele colectivului Cernișoski (Lituania). Totuși acest scurt răstimp ne-a oferit destule mărturi asupra unor lucruri pe care le știam dinainte despre România, cum era și în-terese, fiind colhozarii m-a interesat deosebi agricultura de aici și trebuie să spun că pămîntul foarte bun al Romîniei este bine lucrat. Prin regiunile prin care am trecut am văzut că ogoarele sînt arate și însămînțate pentru toamnă.

Aflînd că în grupul de oaspeți lituanieni se află și 6 ziaristiș am dorit, îndeosebi din curiozitate profesională, să vorbesc cu unul din ei: JULIUS FINKELSTEIN, de la Agenția de presă „Eita” (Lituanian).

— Prin specificul meseriei mele aflui multe vesti despre Romînia și despre dezvoltarea ei industrială, culturală etc. Totuși nu proporțional cu dorința mea de a ști cît mai multe despre țara dvs. De altfel ca să am dovezi

cît mai elocvente în vizita noastră am înlocuit creionul și cartoful de noțiu cu aparatul de fotografiat. Imaginile sînt adesea mai grăitoare decît cuvintele.

Despre literatura noastră mi-a vorbit în cuvinte calde scriitorul gruzin ELENA GOGOLASHVILI, care ne-a spus că printre lucrările traduse în limba gruzină se numără și opere ale scriitorilor clasici și contemporani romîni. Dorind să aflăm unele amănunte despre activitatea ei, scriitoarea ne-a spus cu legitîmă mîndrie că în anulul pleării ei în Romînia i-a apărut lucrarea „Frații” care a obținut premiul pentru cea mai bună lucrare pentru copii.

Ultima convorbire am avut-o cu un moscovit: IURA RAUNER, cercetător în domeniul geografiei la Academia de Științe.

— Cînd am plecat de acasă aveam o singură dorință: să găsesc timp frumos. La Moscova am lăsat zăpadă și o temperatură de zero grade. Soarele care m-a primit aici a fost primul semn că vizita o să ne lase impresii plăcute. Am vorbit de timp pentru că clima este o ramură a specialității mele — glumește interlocutorul. De altfel la noi se face acum o lucrare despre clima și geografia Romîniei la care își dau concursul cercetătorii sovietici și romîni. Acesta este doar un mic exemplu privind colaborarea științifică dintre U.R.S.S. și R. P. Romînia în diferite domenii.

Discuția a fost întreruptă de începerea programului artistic. Și cîndușind plăcerea cu care oaspeții au urmărit muzica noastră populară n-am îndrăznit să-i mai rețin.

PIA RADULESCU

Expoziții, simpozioane, concerte

În regiunea Hunedoara la Colțul roșu al oțelăriei Martin nr. 1 de la Combinatul siderurgic Hunedoara a fost deschisă o expoziție de reproducere de artă plastică după tablourile Gălețel Treitakov din Moscova. Expoziția se bucură de o mare afinență de vizitatori.

Soliștii Operei de Stat din Iași au prezentat simfonia seara la Casa universitarilor din localitate un bogat program de lieder de compozitori ruși și sovietici.

La Constanța la Casa prieteniei ro-

mino-sovietice a fost deschisă expoziția „Dezvoltarea industriei grele a Uniunii Sovietice în primul an al septenlului”.

În prezența unui mare număr de studenți la Casa de cultură a studenților din Craiova a avut loc simpozionul „Cu trenul prieteniei prin U.R.S.S.”, cu care prilej cadre didactice din învățămîntul superior din localitate au împărtășit impresii dintr-o recentă vizită făcută în Uniunea Sovietică.

(Agerpres).

Azi în Capitală

● La Casa Prieteniei Romino-Sovietice va avea loc, la orele 11, prezentarea piesei sovietice „Prietenii ei” de V. Rozov. Vor interpreta elevii a școlii medii nr. 49 din București.

● Tot la Casa Prieteniei se va desfășura, începînd de la orele 19, un concert cuprînzînd cele mai frumoase melodii de muzică ușoară românească și sovietică. Își vor da concursul soliștii de muzică ușoară și artiștii emeriți

● Despre „Spărgătorul de ghiăță” atomic „V. I. Lenin”, un succes al științei și tehnicii sovietice” va vorbi ing. Teodor Roșescu, de la Institutul de Fizică Atomică, la Casa de Cultură „I. Măi”, orele 18.

● Casa de Cultură a Studenților „Grigore Preteasa” organizează, la orele 20, conferința „Realizările științifice și tehnice sovietice în cibernetica și astronautica”. Va conferența prof. univ. ing. Edmond Nicolau.

Scurte știri externe

UZINA METALURGICA DIN BHILAI — SIMBOL AL PRIETENIEI SOVIETO-INDIENE

DELHI. — TASS: Ziarul „Nav Dujan” publică un articol consacrat punerii în funcțiune a primului cuplor Martin al uzinei din Bhilai care se construiește cu ajutorul Uniunii Sovietice. În articol se subliniază că Uzina metalurgică din Bhilai, care este un simbol al prieteniei sovieto-indiene, a intrat în a doua fază a producției. Poartele celor două țări, arată ziarul, pot fi mîndre de această realizare.

Menționînd că inginerii sovietici dau dovadă de excepțională perseverență și măiestrie în domeniul încheierii la termen a lucrărilor de construcție a uzinei, „Nav Dujan” subliniază de asemenea minunata instruire a metalurgilor indieni de către specialiștii sovietici. În cînd inginerii indieni vor putea explora în plină uzina metalurgică din Bhilai, subliniază ziarul.

ACCIDENTUL DE LA REACTORUL ATOMIC AMERICAN DIN IDAHO FALLS

NEW YORK. — (Agerpres): În urma unui accident, instalațiile de alarmă ale reactorului atomic american din Idaho Falls, au indicat în cursul zilei de 16 octombrie că din uzinajul reactorului au scăpat elemente radioactice. În seara următoare s-a înregistrat în urma acestui accident, 21 din lucrătorii de la reactorul atomic, au fost puși sub observație medicală.

ÎN VIITORII ANI VOR FI ÎNCHISE 200 MINE DE CARBUNI ÎN ANGLIA

LONDRA. — Agerpres: În perioada 1960—1965 înch 25.000—65.000 de miniere engleze vor rămîne fără lucru datorită faptului că Direcția națională a Industriei carbonifere a hotărât să încheie o serie de mine, scrie la 16 octombrie ziarul „Financial Times”. Direcția națională a Industriei carbonifere a hotărât să reducă investițiile de capital în industria carboniferă în perioada 1960—1965 de la 712 milioane lire sterline la 511 milioane lire sterline. În urma încheierii acestui plan vor fi închise aproximativ 200 mine. Conducerea industriei carbonifere declară că a ceastă măsură se datorește reducerii cererii de cărbune și creșterii rezervei de cărbune din depozite.

CUBA NU VA ÎNCETA LUPTA PENTRU ELIBERAREA ECONOMICA

HAVANA. — Agerpres: Într-o cuvîntare televizată Fidel Castro, primul ministru al Cubei, a declarat că „Cuba nu va înceta niciodată lupta sa pentru eliberarea economică”. După cum se știe, Statele Unite amenință să reducă achizițiile de zahăr din Cuba în caz că la începutul anului viitor, a legii reformei agrare nu vor fi satisfăcute pe deplin pretențiile fabricanților de zahăr americani. Răspunzînd la amenințările americane Fidel Castro a declarat: „Dacă împotriva noastră vor fi luate măsuri, atunci vom contramăsura necesare... Noi apărăm poporul nostru și nu vom da trupa!”

ÎN CHINA, INDIA, U.R.S.S. SI S.U.A. TRĂIEȘTE PEȘTE JUMĂTATE DIN POPULAȚIA GLOBULUI

NEW YORK. — Agerpres: Potrivit „Anuarului Demografic”, publicat de serviciul statistic al O.N.U., în China, India, Uniunea Sovietică și Statele Unite trăiește mai mult de jumătate din populația globului. China este țara cea mai populată cu 640.000.000 de locuitori, urmată de India cu 400.000.000, Uniunea Sovietică — 200.000.000 și Statele Unite cu 170.000.000 de locuitori. Urmăzări Japonia, Indonezia, Pakistan, Brazilia, Marea Britanie și R.F. Germană. Jumătate din populația globului trăiește în Asia în timp ce în Europa trăiește 14 la sută.

VAL DE GREVE ÎN MAREA BRITANIE

LONDRA. — Agerpres: Greva din portul Liverpool, declarată cu elveia zile în urmă în legătură cu faptul că administrația a refuzat să satisfacă revendicările celor 100 de docheri cuprivire la plata suplimentară pentru munca dăunătoare, în proporție de 16 octombrie se aflau în grevă peste 500 de persoane și la 40 de nave nau au fost efectuate aproape nici un fel de lucrări de încărcare.

La marea fabrică de automobile din

Acton (Londra), a început o grevă a

1.700 de muncitori. În același timp în

amplasare greva sudorilor de la patru

santieri navale din Glasgow. În urma

grevei a încetat lucrul pe vase cu un

tonaj general de 250.000 de tone.

Stația automată interplanetară își continuă drumul

MOSCOVA 17 (Agerpres). — TASS transmite:

La 17 octombrie ora 20 (ora Moscovei) stația interplanetară automată s-a apropiat de Pămînt la o distanță de 166.500 km.

Viteza în continuă creștere a stației interplanetare este acum de 1,7 km pe secundă.

Stația interplanetară automată se va afla la cea mai mică distanță de centrul Pămîntului — 47.500 km — la 18 octombrie în jurul orei 19,50 (ora Moscovei). În acest timp stația interplanetară se va afla deasupra unui punct

de pe suprafața Pămîntului în regiunea insulelor Solomon, deplasîndu-se de la nord-vest spre sud-est. Cînd stația interplanetară va trece la cea mai mică distanță de Pămînt, ea va atinge viteza maximă de 3,91 km pe secundă.

Datele obținute de măsurătorile telemetrice au confirmat că aparatele științifice și de măsurat ale stației continuă să funcționeze normal.

Următoarea emisiune de pe bordul stației interplanetare automate va avea loc la 18 octombrie între orele 11 și 12 (ora Moscovei).

Tratatul pentru aderarea Greciei la „piața comună”

Noliniște în rîndurile cercurilor de afaceri grecești

ATENA 17 (Agerpres). — TASS transmite: La 16 octombrie au început la Atena tratativele cu privire la aderarea Greciei la „piața comună”.

Tratatul participă delegația țărilor „pieții comune” în frunte cu Hallstein, președintele Comisiei economice europene, iar din partea Greciei — primul ministru Karamanlis și alți miniștri.

După cum se știe, constituirea miniștrilor „pieții comune” a adoptat deja hotărîrea cu privire la primirea Greciei la „piața comună”. Totuși punerea în practică a acestei „hotărîri” se tîrîgănează pentru că între guvernul grec și guvernele țărilor „pieții comune” n-a fost realizată pînă în prezent o înțelegere cu privire la condițiile participării Greciei la această „uniune economică vest-europeană”.

Sub influența cererilor cercurilor de afaceri din Grecia, guvernul grec a formulat unele condiții prealabile în legătură cu participarea țării la „piața comună” și, în special, amînarea aderării complete a Greciei la „piața comună” și stabilirea unui regim special pe această perioadă pentru Grecia. E vorba de unele măsuri prin care cercurile de afaceri din Grecia încearcă să atenueze cel puțin în mică măsură, influența distructivă a „pieții comune” asupra economiei țării. Dar după cum au arătat tratativele, țările occidentale încearcă să impună Greciei condiții grele.

Cercurile de afaceri din Grecia, pri-

vese cu neliștite planurile de aderare a Greciei la „piața comună”. Aceste temei și-au găsit expresia în lucrările celui de-al III-lea Congres al Camerelor de Comerț și Industrie din Grecia care a avut loc între 11 și 14 septembrie. După relatările lui al „AVGH”, Panagos, vicepreședinte al Camerei de Comerț și Industrie, a subliniat că „funcționarea pieții comune creează un pericol serios pentru economia țării”. În urma intrării Greciei în „piața comună”, a declarat Bardas, membru al Uniunii Industriale, șlor din Grecia, „noi riscăm să vedem Grecia pusă la lînd cuvîntul la același Congres. Iliu, deputat în parlament, a declarat că în urma intrării Greciei în „piața comună” o catastrofă groznică așteaptă țara”. El s-a pronunțat pentru dezvoltarea prin toate mijloacele a legăturilor economice cu țările socialiste.

În comunicatul dat publicității în presa din 17 octombrie după încheierea tratativelor se arată că în urma tratativelor s-a constatat, în principiu, necesitatea realizării unei cîm grăbnice legături a Greciei cu Comunitatea economică europeană sub forma uniunii vamale” (este vorba de „piața comună” a celor 6 țări europene). În comunicat se arată, de asemenea, că la mijlocul lunii noiembrie vor continua la Bruxelles tratative în problema participării Greciei la „piața comună”.

Activitatea organizațiilor teroriste de extremă dreaptă îngrijorează opinia publică din Franța

PARIS 17 (Agerpres). — Atentatul comis împotriva senatorului Mitterand de către membru unei organizații teroriste de extremă dreaptă a provocat o profundă îngrijorare în Franța. El s-a produs la numai cîteva ore după ce Neuwirth, deputat în Adunarea Națională franceză și unul din cei mai activi participanți la rebeliunea din Alger, anunțase că banded teroriste avînd menirea specială de a asasină anumite personalități politice, au trecut frontiera franco-spaniolă. Neuwirth a precizat de asemenea că aceste banded dețin liste cuprînzînd o serie întreagă de oameni politici care urmează să constituie obiectul acțiunilor criminale. Mitterand, membru al opoziției, este cunoscut ca un adept convins al soluțiilor pașnice a problemelor algeriene și atentatul comis împotriva sa ca și dezvoltările lui

Neuwirth, care au coincis cu dezbaterile parlamentare asupra politicii guvernului în Algeria, sînt considerate ca mijloace de presiune și intimidare împotriva oricui nu sprijină războiul colonialist și integrarea Algeriei.

După cum anunță REUTER, la Paris s-a făcut cunoscut că o serie de oameni politici printre care fostul premier Mendes-France, au și primit scrisori de amenințare. „Se caută să se creeze un climat de teroare, să se înlocuiască forța numerică prin bluff și asasinat”, scrie ziarul „LIBERATION”. Trebuie să se pună capăt acestor acțiuni care rîmî nepedepsite. Asasini trebuie arestați și puși în imposibilitate de a mai face rău. Aceasta nu depinde decît de de Gaulle și de guvernul său. Democrații trebuie să se unească și să facă acest lucru”.

INFORMAȚII

În săptămîna cărții sovietice care se va desfășura în întreaga țară între 19 și 25 octombrie, cumpărătorii de cărți vor beneficia de o reducere de 10 la sută.

Un grup de circa 100 de arhitecți din Capitală a plecat sîmbătă într-o călătorie de documentare organizată de Uniunea Arhitecților din R. P. Romîni. Timp de cîteva zile grupul de arhitecți va vizita obiective de arhitectură din regiunile Galați și Constanța. Împreună cu arhitecții romîni călătoresc și arhitecții sovietici A. I. Kriazev și V. M. Novak, secretari ai Uniunii Arhitecților din U.R.S.S. și N. N. Selivanov, președintele Filialei Moscova a Uniunii Arhitecților din U.R.S.S., care ne vizitează țara.

Sîmbătă seara s-a părăsit Capitala, plecîndu-se spre Sofia. Ansamblul de cîntece și dansuri populare din R. D. Vietnam, care a întreprins un turneu de două săptămîni în țara noastră.

Zilele acestea, în sala S.R.S.C. din Iași s-a deschis într-un cadru festiv prima universitate populară pentru tineret. În cadrul cursurilor alînt încriși aproape 150 de tineri și tînere.

Sîmbătă s-a un înoplat în Capitală aopranele iolanda Mărculescu și Selma Hollinger, tenorul Titus Moraru,

violinistul Mihail Constantinescu și pianista acompaniatoare Mariana Parinica care timp de două luni au întreprins un turneu în R. P. Chineza și R. D. Vietnam.

Ansamblul artistic al Armatei populare bulgare care la invitația Ministerului Forțelor Armate ale R. P. Romîni întreprinde un turneu în țara noastră, a prezentat sîmbătă un spectacol în sala Teatrului de Slat din Bacău.

La Codlea, regiunea Stalin s-a desfășurat timp de două zile lucrările constituîndu-se pe țara cu tema „Creșterea productivității muncii, reducerea prețului de cost, dezvoltarea mișcării

de inovații, extinderea tehnicii noi în ramura produselor finite din lemn” organizată de Consiliul Central A.S.T.T. în colaborare cu Ministerul Construcțiilor, Industriei Materialelor de Construcții și Industriei Lemnului.

Oficiile raionale de prevederi sociale din Capitală au terminat acțiunea de recalculare a pensilor cu 15 zile înainte de termenul fixat. În urma acestor lucrări a fost urgentată al plată pensilor în cuantumul stabilit, cît și a diferențelor care au rezultat în urma recalculării.

LOTO CENTRAL

Pentru tragerea dublă Loto Central din 9 octombrie, s-au stabilit următoarele premii: la extragerea principală: la premiul special A: 5 premii de cîte 7.101 lei; la premiul special B: 2 premii de cîte 23430 lei; la premiul special C: 2 premii de cîte 17753 lei; la categoria I: 29 premii de cîte 4722 lei; la categoria a II-a: 42 premii de cîte 3260 lei; la categoria a III-a: 97 prem

Actualitatea INTERNAȚIONALĂ

A 14-a sesiune a Adunării Generale a O. N. U.

Propunerile delegației R. P. Romine cu privire la acordarea asistenței tehnice țărilor slab dezvoltate

NEW YORK 17. — Trimisul special Agerpres la O.N.U. C. RADUCANU transmite: Comitetul nr. 2 pentru probleme economice și financiare are în această sesiune o vastă ordine de zi cu importanță cheie în relațiile dintre țările noastre și țările slab dezvoltate. În ultimele zile a început discuția în legătură cu programul de asistență tehnică al O.N.U. pentru țările slab dezvoltate. Acest program stabilit în urmă cu zece ani printr-o hotărâre a Consiliului Economic și Social al O.N.U., este destinat conform obiectivelor stabilite inițial ca, prin consolidarea economiei naționale a acestor țări, să înlesnească independența lor economică și politică și procesul de ridicare a nivelului lor economic și social.

Atrăgând atenția comitetului asupra necesității aplicării programului de asistență tehnică în conformitate cu principiile care au călăuzit adoptarea lui de către O.N.U., delegatul R. P. Romine, BAZIL ȘERBAN, a subliniat în ședința din 15 octombrie, că posibilitățile și experiența țărilor din răsăritul Europei, care au obținut succese deosebite și multilaterale în construirea economică, este departe de a fi fost folosite satisfăcător. Delegatul romin a citat în acest sens rezultate concrete ale unor acorduri bilaterale între R.P.R. și diferite țări asiatice

și altele care au primit din partea țărilor noastre ajutor în domeniul industriei petrolului, prospecțiunilor geologice etc. ca și în pregătirea științifică a numeroși studenți care studiază în R. P. Romine.

Un mare interes a silit în rândul delegațiilor din țările Americii Latine, Asiei și Africii referirile delegatului R. P. Romine la rezultatele practice deosebite ale cooperării țărilor socialiste care urmăresc ajungerea într-un răstimp scurt la un nivel înalt comun de dezvoltare economică. Aceste țări înregistrează succese remarcabile în domeniul schimbului de experiență în construcții, în colaborarea în construcția unor puternice unități industriale etc. De aici decurge și contribuția sporită pe care o poate oferi R.P. Romine la îndeplinirea programului de asistență tehnică.

Delegatul romin a subliniat de asemenea necesitatea folosirii în cadrul programului a ajutorului unor țări cu o puternică economie ca de pildă R. D. Germană, interesul Organizației Națiunilor Unite în primirea acestui ajutor fiind evident.

Exprimând speranța că încheierea unui acord asupra dezarmării va avea loc în cel mai scurt timp înlesnind astfel creșterea simțitoare a contribuțiilor țărilor membre la programul de asistență tehnică, Bazil Șerban a expus în încheiere criteriile care ar trebui să călăuzească în viitor asistența

tehnică a țărilor slab dezvoltate pentru ca acest program să-și poată îndeplini cu adevărat sarcinile. Aceste criterii ar fi:

În primul rând asistența tehnică trebuie acordată cu prioritate acelor regiuni care, din motive binecunoscute, sunt încă extrem de înăpoiate; statele noi create în fostele colonii sunt cele mai bune exemple în acest sens.

În al doilea rând asistența tehnică ar trebui să contribuie mai ales la dezvoltarea industriei, adică a bazei economice țărilor slab dezvoltate.

În al treilea rând formarea de cadre naționale de toate specialitățile ingineriei, economiei, agronomiei, muncilor calificați și tehnicieni agricoli — trebuie să fie preocuparea centrală a programului de asistență tehnică.

În al patrulea rând, punind în practică rezoluția adoptată la trecuta sesiune a O.N.U., și care invită statele să încheie acorduri bilaterale și multilaterale în vederea acordării asistenței tehnice, programul va putea fi realizat în cele mai bune condiții.

În al cincilea rând să se folosească toate mijloacele financiare puse la dispoziția O.N.U. pentru această activitate.

În al șaselea rând să se creeze condițiile pentru ca această operă de cooperare să capete într-adevăr un caracter universal.

Planul sovietic de dezarmare se bucură de un larg sprijin

H. DJAWAD: Cel mai important eveniment internațional

BAGDAD 17 (Agerpres). — Ziarul „AL ZAMAN” publică un interviu acordat de HASHIM DJAWAD, ministru Afacerilor Externe al Irakului, unui corespondent al postului de radio Bagdad în legătură cu propunerile sovietice de dezarmare făcute de N. S. Hrușciov la O.N.U. „Propunerile lui N. S. Hrușciov, a declarat H. Djawad, pot fi considerate ca cel mai important eveniment internațional. Ele constituie un nou pas întreprins de Uniunea Sovietică în calea slăbirii încercărilor internaționale și în cadrul războiului sovietic. Noi considerăm propunerile sovietice, a continuat Hashim Djawad, drept un factor care poate să schimbe radical situația internațională și ne exprimăm speranța că traducerea lor în viață va putea să restabilească pacea pe pământ.

Sper, a declarat în încheiere Hashim Djawad, că vizita lui N. S. Hrușciov

în S.U.A. va constitui începutul unei noi ere în relațiile pașnice dintre U.R.S.S. și S.U.A., ceea ce la rândul său va servi intereselor întregii omeniri.

E. ROWOLT: Aceste propuneri sînt realizabile

BERLIN 17 (Agerpres). — Cunoscutul editor vest-german E. ROWOLT, din Hamburg, a declarat că propunerile lui N. S. Hrușciov cu privire la dezarmarea generală și totală este, o propunere foarte bună. Consider că aceste propuneri, a spus el, sînt realizabile și că ele trebuie să fie puse în aplicare. Dacă Uniunea Sovietică și S.U.A. se vor înțelege să întreprindă acțiuni comune pentru consolidarea păcii, ele vor fi sprijinite de tot restul lumii.

E. FAURE: Problema vitală a omenirii

MOSCOVA 17 (Agerpres). — TASS transmite: Sub titlul „Problema vitală a omenirii” ziarul „SOVETSKAIA ROSSIA” a publicat un articol semnat de senatorul EDGAR FAURE, fost președinte al Consiliului de Miniștri al Franței. Autorul articolului arată că propunerile de dezarmare prezentate de N. S. Hrușciov „sînt propuneri serioase și trebuie studiate în mod serios”. „Este absolut evident — scrie E. Faure — că liderul nr. 1 al uneia din cele mai mari puteri ale lumii, lund pentru prima dată cuvîntul la tribuna Organizației Națiunilor Unite, nu și-a propus să rostească vorbe goale”.

Edgar Faure subliniază că puterile cărora le sînt adresate propunerile sovietice, și mai cu seamă puterile occidentale, trebuie să studieze fără amănare, profund și în mod serios aceste propuneri, pentru a se pronunța cât mai curînd posibil ce anume

acceptă și ce resping sau ce dorește să amîne din aceste propuneri și, în sfîrșit, în caz de necesitate, să facă cunoscut ce consideră necesar să adauge.

Edgar Faure subliniază că nici un plan de dezarmare efectiv nu poate fi elaborat fără participarea Chinei.

M. ARDENNE: Dezarmarea totală va asigura pacea

BERLIN 17 (Agerpres). — Cunoscutul om de știință din R.D.G., profesorul M. ARDENNE, laureat al Premiului Național, lund cuvîntul la televiziune, a declarat că nu așa-numitul „echilibru” al înarmărilor atomice, ci dezarmarea totală va asigura pacea. El a arătat că încetarea cursului înarmărilor atomice și realizarea planului de dezarmare generală și totală propus de Uniunea Sovietică deschide perspective nelimitate pentru dezvoltarea economiei mondiale. În cazul dezarmării totale, a declarat el, se vor elibera anual sute de miliarde de dolari care pot fi folosiți spre binele întregii omeniri.

Greva oțelurilor a provocat economiei americane pierderi de 6.500.000.000 de dolari

WASHINGTON (Agerpres). — Agenția U.P.I. publică următoarele date în legătură cu repercusiunile grevei celor 500.000 de oțelari, care a intrat în a 94-a zi, asupra economiei americane. Pierderile directe și indirecte provocate pînă în prezent economiei americane de această grevă sînt evaluate la 6.500.000.000 dolari. Biroul federal de rezerve a anunțat că în luna septembrie, ca urmare a grevei, volumul producției industriale a scăzut. A avut de suferit în special producția de automobile, utilaj feroviar și vase maritime. Asociația națională a antreprenorilor de instalații a anunțat că în viitoarele două săptămîni se va produce „o situație critică” din cauza lipsei de boiler, schele de oțel și cuie chise dacă greva va lua sfîrșit în curînd. Lipsa de fier, arată asociația, a dus la numeroase concedieri.

Guvernul vestgerman continuă înarmarea Bundeswehrului

BONN 17 (Agerpres). — Sub titlul „Bonul se înarmează împotriva dezarmării”, ziarul „DEUTSCHE WOCHEN” arată că guvernul vestgerman se crampoanează mai departe de intenția sa de a continua înarmarea Bundeswehrului. Recent, el a declarat că dezarmarea totală ar fi iluzorie.

Faptul că guvernul federal, arată ziarul, este hotărît să dege, pînă în armăriile a reieșit limpede din recente relații ale unor generali vestgermani în care acestia au solicitat pentru Bundeswehr nu numai arme tactice, ci și arme nucleare strategice. Spre aceiași țind eforturile accentuate ale Ministerului de Război vestgerman, care dorește ca forțele armate din Nord ale N.A.T.O. conduse în momentul de față de generalul britanic Ward, comandantul trupelor engleze staționate în R.F.G., să fie subordonate unui general al Bundeswehrului.

BONN 17 (Agerpres). — A fost forțată încă o escaladă a forțelor militare aeriene a Bundeswehrului vest-

În cîteva rînduri

● N. S. Hrușciov, la primii ieri pe Dino Del, ministrul Comerțului Exterior al Italiei, care se află la Moscova și a avut cu el o convorbire. (TASS)

● La Kiev s-a deschis o expoziție de lucrări ale pictorilor amatori din București. Expoziția a fost trimisă în Ucraina de către A.R.L.U.S. cu prilejul Lunii prieteniei romino-sovietice. (TASS)

● Ieri s-a încheiat la Moscova conferința conducătorilor băncilor din țările socialiste, avînd ca scop efectuarea unui schimb de experiență în domeniul activității bancare. (TASS)

● James Griffiths, vicepreședinte al Partidului laburist și-a prezentat demisia din această funcție. Demisia lui Griffiths este pusă în legătură cu înfrîngerea suferită de laburisti în ranele electorale. (Ag.)

● Cui En-lai, vicepreședinte al C.C. al P.C. Chinei și premier al Consiliului de Stat al R.P. Chinei, a avut ieri o întîlnire cu Fan Van Dong, membru al Biroului Politic al C.C. al Partidului celor cîm muncesc din Vietnam și prim-ministru al R.D. Vietnam. (Ch. N.)

● La 16 octombrie a început din viață după o boală îndelungată generalul George C. Marshall, fost secretar de stat al S.U.A. (Ag.)

● Într-un sîntal din orașul Nagasaki a început din viață Suni Hirano atins de radiații radioactive în timpul bombardamentului atomic asupra acestui oraș în anul 1945. (Ag.)

● S.U.A. au adresat Angliei o notă în care ochează împotriva planului privind vinzarea de reac-tore engleze de vinzarea forțelor aeriene militare ale Cubei. (A.P.)

EUGEN PREDA

New York, 17 octombrie.

După șapte ore de muncă



Colectivul uzinei pentru producerea utilajului termic, „Lenteplopbior” din Leningrad, ca și al multor altor întreprinderi din U.R.S.S., a trecut la ziua de muncă de șapte ore. În clădire: I. Panov, lăcătuș montator, N. Popova, montatoare și tovarășii lor de atelier care au terminat lucrul în uzină cu o oră mai devreme, au ieșit la plimbare pe străzile orașului.

Foto: B. UTKIN din ziarul „IZVESTIA”

Selwyn Lloyd va face o vizită la Paris

PARIS 17 (Agerpres). — S-a anunțat oficial că, în zilele de 11 și 12 noiembrie, Selwyn Lloyd, ministrul Afacerilor Externe al Angliei, va face o vizită la Paris în cursul căreia va avea întîlniri cu ministrul francez de Externe, Couve de Murville.

Agenția REUTER relatează că el doi miniștri vor discuta probleme privind pregătirile în vederea unei conferințe Est-Vest la cel mai înalt nivel, situația din N.A.T.O., precum și stadiul actual al relațiilor economice dintre cele șase țări aparținînd „pieței comune” din care face parte și Franța, pe de-o parte, și țările vest-europene, printre care Anglia, care au constituit mica zonă a liberului schimb pe de altă parte. În toate aceste probleme cele două guverne au puncte de vedere divergente. „Conducătorii britanici, scrie agenția Reuter, sînt de părere că nu au reușit pînă acum să sta-

bilească relații de deplină încredere cu regimul generalului de Gaulle”.

Inițiativa călătoriei lui Lloyd la Paris, aparține guvernului britanic și, potrivit agenției REUTER, ea se încadrează într-un plan mai larg, vizînd să aplice neîntelegerile care s-au manifestat pînă acum între Anglia și principalii săi aliați vest-europeni. În această ordine de idei agenția REUTER menționează vizita pe care premierul italian Segni și ministrul său de Externe, Pella o vor face toamna aceasta la Londra precum și vizita de altfel ori aminiata la cancelarul lui Adenauer în capitala Angliei, prevăzută acum cu aproximație pentru luna decembrie.

O delegație a Academiei R.P. Romine a sosit la Londra

LONDRA 17 (Agerpres). — În urma unei invitații primite din partea Societății Regale Britanice (Royal Society) și British Council, o delegație a Academiei R.P. Romine formată din acad. Iorgu Iordan, vicepreședinte al Academiei R.P. Romine, acad. Șt. S. Nicolau, acad. Horia Hulubei și acad. Emil Pop, a sosit sîmbătă la Londra. Timp de două săptămîni oamenii de știință romini vor în lua contact cu oamenii de știință britanici și vor vizita instituții științifice și culturale din Anglia.

MEMENTO

TEATRE: Teatrul de Operă și Balet al R.P.R.: 19.30: Bărbierul din Sevilla; Național „L.L. Caragiale” (sala Comedia) 10: Fata fără zestre; 16: Cidul; 20: Cuza Vodă; Național „L.L. Caragiale” (sala Studiu) 10: Steaua fără nume; 16: Omul cu mînașca; 20: Surorile Bogza; Armata (sala Magheru) 10: Femeia îndrăgăstă; 16: Străina de pe insulă; 20: Pygmalion; Armata (sala Uranus) 16: Musafiri nepotizi; 20: Văduva Isteașă; Municipal (sala Măceliș) 10: Hamlet; 20: Denia vel fi întrebă; Municipal (sala Filimon Strbu) 15.30: Soțul ideal; 20: Vlaicu și feciorii lui; Tineretul lui; 10: Înșirile mărgărite; 16: Partea leului; 20: Britanici; Municipal (sala C. F. R. (Gulesi) 19.30: Intr-un coș bun; C. Noitară” (sala din C. Milie) 20: Ferestre deschise; „C. Noitară” (sala Libertatea) 20: Filomena Marturano; 19.30: Zară între fete; Evreiesc de Stat 20: Opinia omelnică; „C. Tănase” (sala Savoy) 20: Pe arpile revistei; „C. Tănase” (sala Victoria) 20: Pentru tine București; Cercul suedez 11, 16 și 20.30: Zoo Circus Trolle Rodin.

CINEMATOGRAFIE: Patria: Soarta unui om; Republica, I. C. Frimu, 23 August: Kocuberi; Lumina, Magheru; În zilele lui Octombrie: Intrarea între popoare; Litina primăvară; Elena Pavela; V. Aicșandri; Văsea; în minile tale; Drumul Serii; Marile familii; București, Gh. Doja, Flacăra; Miorița; Pentru 100.000 mărci; Ilie Pintilie; Nevasta mea clintă; Centrul; 20 de zile în sudul Asiei; Victoria; Fatima; 13 Septembrie; C. David; Umbrela sfîntului Petru; Maxim Gorki; C. Coșbuc; Nevăzută; Necunoscut; Timpuiri Noi; Expoziția universală de la Moscova; Vechiul Talih; Trei tineri de jenne; Tineretului; Evgheni Oneghin; Al. Popov; M. Eminescu; G. Bacovia; Sombroero; Grivița; Dragostea nu se cumpără; Cultural: N. Bălcescu; Torontu; Unirea; Haiducii; Al. Sahia, Olga Bancic; Ultima aventură a lui Don Juan; Arta; În zgomotul roților; Muzica; Dragostea pe note; T. Viadimirscu; Godzila; Donca Simo; V. Roaita; Libertății; Vîrsta dragostei; 16 Februarie: Ivan Brovkin se însoară; Popular; Omul cu pămîntul, scurți; I. Mai; Mica; Volga; Călătorie peste trei mări; 8 Mai: O mică întîmplare; 30 Decembrie: Un ciclu de filme pentru copii și tineret; Aurel Vlaicu; Dimineața morții; B. Delavrancea; Submarinul „Vulturul”.

TELEZIUNEA: 9: Emisiune pentru cei mici: „Povestea porcului” de Ion Creangă; Prezintă Teatrul de păpuși „Prichindei” din Alba Iulia; 10.10: Poșta copiilor; 10.30: Emisiunea pentru sate. În jurul orei 15.30: Transmisie de la Stadionul Republicii a meciului de fotbal Dinamo—Steagul Roșu; 19: Informații după amiezii; 19.05: Emisiune muzical-distractivă. Conducerea muzicală Florentin Delmar. Soliști:

Dorina Drăghici, Mara Ianoli și Gică Petrescu. Emisiune veselă: Vasile Tomazian și Radu Zaharescu; 20: Jurnalul televiziunii; 20.20: „Prietenie” — montaj literar; 20.35: Recital vocal-instrumental susținut de laureatul al concursului muzical de la Geneva. Interpretează: Ionuț Corbea; Finlăsoara; mezo-soprana Marta Kessler și solistul Guță Edî; 21.05: Filmul artistic „Ultima aventură a lui Don Juan”; 22.50: Ultimele știri și rezultate sportive.

MUZEI: Muzeul de Artă al R.P.R. (calea Victoriei 53) 11—18; Muzeul de Artă Populară al R.P.R. (calea Victoriei 107) 10—20; Muzeul Satului (so. aceluși Kiselefi 20) 10—20; Muzeul „București în artă plastică” (Bd. G. Magheru 9) 10—13 și 16—19; Muzeul de istorie a orașului București (Bd. 1848 nr. 2) 11—18; Muzeul Simu (Bd. Magheru 9) 10—13 și 16—19; Muzeul Minno-Rue (str. Fundatei 4) 8—21; Muzeul „V. I. Lenin—I. V. Stalin” (sos. Kiselefi 3) 9.30—13 și 15.30—20; Muzeul „Istoria Partidului Muncitoresc Romîn” (sos. Kiselefi 3) 10—18; Muzeul Teatrului Național „I. L. Caragiale” (Pasajul Comediei) 10—12 și 19—20; Muzeul Literarilor Romine (sos. Kiselefi 10) 10—14 și 16—18; Muzeul „C. Medrea (str. G. Budisteanu 16) 11—14 și 16—19; Casa memorială „C. I. Noitară” și „C. C. Noitară” (Bd. Dacia 51) 10—18; Muzeul memorial „Pictor Gh. Tălarescu” (str. Domnița Anastasia 7) 10—13 și 16—19; Muzeul de Artă Brincovenască Mogosoaia (comuna Mogosoaia) 10—16; Muzeul de artă „Dr. Minovici” (str. Dr. Minovici 1) 10—13 și 16—19; Muzeul de Artă Feudală al Academiei R.P.R., „Ing. Minovici” (str. Minovici 1) 10—13 și 16—19; Muzeul C. F. R. (calea Griviței 193 B) 9—13; Muzeul Științelor Experimentale (Bd. Ana Ipătescu 21) 15—22; Muzeul „Prof. Dr. Victor Babeș (str. Andrei Mureșanu 14) 10—13 și 16—19; Muzeul „George E. nescu” (calea Victoriei 141) 10—13 și 15—19; Muzeul „Mihail Central (str. Izvor 137) 10—23; Colecția „Mă și Dr. Gh. Severeanu” (str. I. C. Frimu 26) 11—18; Casa memorială „George Bacovia” (str. George Bacovia 63) 10—13 și 15—19; Muzeul memorial „Dr. Gh. Marinescu” (str. Iulius Fucile 27) 9—13 și 15—19; Muzeul Zambaccian (str. Muzeul Zambaccian nr. 21) 10—13 și 16—19.

TIMPUL PROBABIL

Institutul Meteorologic Central anunță pînă la 19.30 și 21 octombrie, următoarea vreme probabilă în București: Vreme frumoasă cu cerul variabil, mai mult senin. Vînt slab. Temperatura în creștere ușoară. În țară: Vremea se va menține în general frumoasă cu cerul schimbător, mai mult senin. Vînt slab pînă la noaptea. Temperatura ușor variabilă. Mîinele vor fi cuprinse între minus 2 și plus 10 grade, iar maximele între 14 și 24 grade.

Casa Scînteii „I. V. Stalin”

Orice acțiune de modificare a Cartei O. N. U. în circumstanțele actuale ar putea avea efecte negative

Intervenția delegatului R. P. Romine în Comitetul Politic Special

NEW YORK 17. — Trimisul special Agerpres, C. RADUCANU, transmite: Comitetul Politic Special continuă dezbaterile asupra problemei unor amendamente la Carta O.N.U. în vederea mării numărului de membri ai Consiliului de Securitate, Consiliului Economic și Social și Curții Internaționale de Justiție.

Reluarea la actuala sesiune a acestor probleme, care a mai figurat și în trecut pe agenda O.N.U., ar fi în aparență justificată de creșterea numărului membrilor O.N.U. și de faptul că o serie de regiuni geografice în special Asia și Africa de unde vin cea mai mare parte dintre noii membri, nu sînt echitabil reprezentate. Este desigur adevărat că o serie de state nu și găsesc o reprezentare corespunzătoare în organele O.N.U. În condițiile actuale pentru remediarea acestei situații nu este însă necesară amendarea Cartei, ci dimpotrivă, respectarea principiilor fundamentale ale Cartei care constituie un cadru pe deplin adecvat și propriu unei activități eficiente a O.N.U., inclusiv a îmbunătățirii caracterului și reprezentativității. Pe de altă parte este cunoscut faptul că nici o modificare a Cartei nu poate avea loc decît cu acordul tuturor membrilor permanenți ai Consiliului de Securitate. În momentul de față lipsa reprezentanților Chinei Populare împiedică orice abordare constructivă a acestor chestiuni cu respectarea prevederilor fundamentale ale O.N.U.

Luînd cuvîntul în ședința din 16 octombrie a Comitetului Politic Special, delegatul R. P. Romine, GEORGE MACOVESCU, a subliniat de la început că orice acțiune de modificare a Cartei O.N.U. în circumstanțele actuale nu ar putea avea decît efecte negative, fiind luată împotriva prevederilor fundamentale cu privire la unanimitatea membrilor permanenți ai Consiliului de Securitate. În legătură cu afirmațiile unor delegații că s-ar fi produs o așa-zisă „închietare” a Cartei, delegatul R. P. Romine a spus: „Orice s-ar crede despre schimbările care au avut loc în lume de la adoptarea Cartei la San Francisco, trebuie recunoscut faptul că principiul unanimității își menține importanța sa primordială. Oare semnele favorabile manifestate recent în atmosferă

generală nu se datoresc tocmai perspectivele reale ale unei noi etape de colaborare constructivă între marile puteri, etapă survenită după ani îndelungați de război rece? Cred că acest fapt dovedește o dată mai mult deplina valabilitate și actualitate a principiului unanimității marilor puteri.

Unele delegații occidentale profitînd de discutarea acestei probleme, fac o agitație demagogică în jurul drepturilor statelor mici, cărora, prin aplicarea principiului unanimității, acestea le ar fi stîrbite. În legătură cu aceasta, delegatul R. P. Romine, George Macovescu a declarat: „Delegația romină a fost totdeauna de părere, și aceasta nu stăte în vorbă, dar și în fapte, că statele mici au de jucat un important rol în promovarea cooperării internaționale și că ele nu trebuie să aștepte cu înfrîngere și acțiunile lor pînă ce rezolvarea prin-

cipalelor probleme internaționale este asigurată. Tocmai din aceste motive noi credem că statele mici trebuie să fie printre primele în apărarea principiilor fundamentale ale cooperării internaționale.

Este evident că numai pe baze legale inițiative se pot dezvolta mai bine, iar statele mici își vor găsi cunoașterea deplină a drepturilor și rolului lor numai într-o lume în care domnește legalitatea. În acest sens noi credem că încercările de a crea un conflict artificial între interesele statelor mici și anume principiul de bază ale cooperării internaționale sînt extrem de dăunătoare. Orice avantaj pe care l-ar obține vreun stat pe o asemenea bază, s-ar dovedi o iluzie și încă una periculoasă. Legalitatea seamănă ilegalitate și deschide larg ușa pentru o politică de forță care a făcut și pînă acum atîta rău O.N.U. Experiența, a spus în încheiere George Macovescu, a arătat că tocmai statele mici sînt primele care suferă consecințele politicii de forță. În aceste circumstanțe orice acțiune de amendare a Cartei este nu numai fără obiect, dar și dăunătoare O.N.U.

Săptămîna la O. N. U.

În cursul săptămînii care se încheie, activitatea sesiunii Adunării Generale a fost mai redusă decît în săptămîna anterioară. Prin aceasta însă, n-a fost cu nimic mai puțin semnificativă. Faptul că atît în Adunarea Generală, cît și în principalul său organism, Comitetul Politic nr. 1, lucrările n-au prea avansat, se datorează integral poziției delegației Statelor Unite.

Aici domnește puternic impresia că delegația americană care promovează la Organizația Națiunilor Unite linia Departamentului de Stat, în loc să acționeze în spiritul convorbirilor de la Camp David dintre N. S. Hrușciov și Eisenhower, întreprinde mai curînd activități în sens contrar.

Două ședințe ale Adunării Generale, cele de luni și marți dimineața, s-au soldat cu un impas în ce privește alegerea membrului nepermanent al Consiliului de Securitate, pentru locul rezervat Europei răsăritene. În curs de două zile au avut loc nu mai puțin de 25 de tururi de scrutin. Analiza lor confirmă că în Adunarea Generală, mai mult de jumătate din numărul celor care au participat la alegere, votînd în favoarea Poloniei, s-au exprimat limpede pentru respectarea principiului reprezentării geografice echitabile, călăuzită în picior de mulți ani ca urmare a politicii discriminatorii, inițiată de Statele Unite.

Delegația Statelor Unite, care a dus o intensă activitate, atît în culise, cît și publicitară, în favoarea alegerii Turciei, în Consiliul de Securitate, cu scopul de a se adopta încă o dată o hotărîre inspirată din canoanele „politicii de forță”, a fost extrem de nemulțumită de faptul că n-a reușit să obțină ceea ce își propusese. Nu reprezentarea pentru nimeni un efort ca să-și închipuie la ce presiuni sînt supuse în prezent — înaintea reluării de luni a votului pentru alegerea în Consiliul de Securitate — țările care n-au votat pentru Turcia, ca să-și modifice poziția în sensul dorit de Statele Unite. Că atunci cînd o vorbă de un vot deschis, necerut, acestor țări le este încă teamă să ia poziție pe fața împotriva tendinței delegației Statelor Unite de a reacționa conștient față de războiul rece, s-a vădit cu prilejul aprobării de către majoritatea americană a cererii provocatoare de a se înscrie pe ordinea de zi așa numita chestiune a „situației din Tibet”. Din

Correspondență telefonică specială

cauza unor astfel de „chestiuni” Comitetul Politic nr. 1, care examinează problema dezarmării generale și totale pe baza propunerilor Uniunii Sovietice, nu și-a putut relua activitatea decît miercuri.

Cuvîntarea pe care a rostit-o atunci șef delegației americane Lodge a dat prilej să se cunoască atitudinea generală a Statelor Unite, cu privire la propunerile sovietice care se află înscrise pe ordinea de zi a acestui Comitet. Desfînt cuvîntării lui Lodge a fost moderat în formă, participanții la ședință au fost surprinși de faptul că în cuvîntarea sa Lodge nu s-a referit de fapt la fondul propunerilor sovietice și a ocultat problema de mare importanță a prezentați punctului de vedere american asupra căilor de a ajunge la o soluție pozitivă. Mulți observatori și-au exprimat părerea că aceasta a fost de fapt mai curînd o cîntare „electorală” decît o contribuție de lucru. Discursul a confirmat ideea ce-și făcuse loc încă anterior în unele ziare americane, anume că Statele Unite nu le convine o dezbateră largă a propunerilor sovietice la O.N.U. și adoptarea vreunei rezoluții pe baza lor și că intenționează să determine remiterea întregii chestiuni Comitetului celor 10 țări, recent creat pentru a examina problema dezarmării.

Unii observatori informați explică aceasta prin faptul că, dat fiind ceea ce popularitatea propunerilor sovietice, delegația americană a fost nevoită să nu adopte o atitudine deschisă împotriva lor, cît și prin faptul că în cercurile conducătoare americane există partizani ai limitării discuțiilor la O.N.U. pentru ca apoi abordarea lor eficace să fie îndrăgănită.

Cele trei puncte călăuzitoare ale politicii Statelor Unite în problema dezarmării enunțate de Lodge se reduc de fapt la un singur aspect: controlul. Dar despre problema asupra căreia crează să se atingă asupra dezarmării, delegațiile americană, decît înaintea cuvîntării lui Lodge, această situație a decepționat

multe delegații. Un delegat remarcă: „Ce să controlăm, dacă nu dezarmăm?”.

Nu poate fi considerat o coincidență faptul că în timp ce Lodge vorbea la New York în fața O.N.U.-ului, la Washington, Comitetul senatorial pentru afaceri externe dădea publicității un studiu urgent intitulat „N.A.T.O.-ul, altul sub raportul armamentului convențional, cît și nuclear.”

În cursul zilei de ieri — relatează agenția U.P.I. — reprezentanții delegației Statelor Unite la O.N.U., au declarat că Statele Unite se vor abține de la orice fel de propuneri în problema dezarmării, pînă cînd nu se va întruni noul comitet al reprezentanților celor 10 țări. Cu alte cuvînt, diplomația americană dorește ca în fața Comitetului celor 10 să nu stea nici un fel de recomandare care să rezulte din actualele dezbateri. Atrage atenția și un alt aspect. Declarații oficiale americane afirmă că poziția Statelor Unite ar decurge din faptul că Washingtonul nu a elaborat încă linia sa în problema dezarmării. Aceasta ar fi acum în studiu „unui comitet special”. După cum scrie „NEW YORK TIMES”, acest studiu „nu va fi gata înainte de 1 ianuarie